

# バストス週報

第七二五号  
昭和卅九年  
二月廿八日  
発行

DIRETOR  
MORI KOITI  
REGATOR  
SHION'ODA

RUA PRES.  
VARGAS 188  
C. P. 112  
BASTOS  
C. P.

ANUAL  
CR. \$  
1000,00

逸球 9

## 山田 西氏の死去を悼む

京野 四郎

今日の四日にバストスの養雑家の有志たちがカタンツバの雑の屠殺場を視察に行かれたが、その途中に於て自動車事故が起り、一行中の面川賀久雄氏と山田悦治氏が死去され、その他多数の人が負傷されるという不幸がおきましたことを、表心より悲しみ、西氏の死を深く悼む次第であります。

願って見ますと、昨年の暮れにバストスから養雑家の有志者が出聖し、私の事務所へ来られ、バストスにも雑の屠殺場を建設する必要があるから、その実現のために一肌ぬいで援助してくれと依頼されましたので、私は今年の正月元日にバストスに行き、養雑家の集会を開いて皆様と共に此の問題について討議した次第でありました。その後この屠殺場建設を具体化するためにはバストスの皆様がその研究をつづけ、私も出来る限りの努力をして居りましたが、去る四日、バストスから二台のペルアで有志の一行がカタンツバに向われたのであります。その途中であの惨事が起ったのであります。有志の皆様はバストスに屠殺場を建設するための第二回目の集会を聞く前にカタンツバの屠殺場を視察して、具体的な討議が出来るといいたく、熱意から視察に行かれたものと推察いたします。それが計らずもあの不幸な結果となり、返すかえすも残念でなりません。

面川氏も山田氏もバストスに屠殺場を建設することに非常に熱意をもっており、それの実現を見せしめて逝かれたのです。バストスの皆様とともに深く悼むものであります。

なお、この不幸な事件に対してカタンツバ市の日本人会の方々が真実を親兄弟に對する如く親切にお格を購い、遺体をバストスに送るようにお世話下さったことに對し、バストスから遺骸を迎えに行き、た人々をいたく感動させ涙を流されたい、お話を聞き、私はカタンツバの人々の人情の美しさに頭が下がり深く感謝している次第であります。

私は最後にバストスに立派な屠殺場を

### SAPATARIA BASTOS

川靴店



軽くて 強くて すべらない  
シツキで  
実用的  
おねだんも 適當  
クツの御用命は

### HOTEL 'USSAMI'



うさみ

お泊りと  
お食事  
ロドビアリオ前  
ご家族連れで  
いっしょにやませ  
電話二十二番  
お気がるに  
おいしいものを  
召し上って  
いただきます

### ALFAIATARIA IMPERIAL



シツキな  
マルヤマのテルノ

丸山洋服店



建設することにより地下に眠る両氏の霊を慰め度いと念願するものであります。

かれへちま

66

茶音

### 最低給料無用論

こんな題でマジメくさって一席ぶつたら、終らない。ちピストルの二、三発はぶつ放されるにちがいない。  
だから冗談ごとのようにしやべることにするから石など投げないようにたのむ。  
最低給料では食えないといつて騒いでストをやるが、最低給料で食えないと断定する理由は一般的には成り立たないと思ふ。仮りに最低給料を貰っている者がソルレイロか夫婦者だったら楽にくえる筈である。一人で働いて十人の家族を扶養しなければならぬ人だったら、いかなる給料でも、とても遣いつくものではない。だから子供を沢山もっている人は子供が大きくなって、働いてくれるようになる。近は誰でも苦勞し貪る。それは古今東西、共通の原則というものの。  
それを国家が法律で、一律に生活を保証してやれるものかどうか。最低給料を取って居るものが、旅行であれ、娯樂であれ、服装であれ、飲食であれ、何もかも金持ち階級と軌を一にしようとしたら、それが生存の権利である如く考えるのは思ひがたいである。

セルベージヤが飲みたくても金がなければ二本のどろろ一本でがまんすべきだ。だつておれは二本のまねは賤の虫がおさまらぬのだ。あとの一本は政府がのますべさだと主張したらどうだろう。  
吉田茂さんがキネバの葉巻をふかしてあるのを見て、おれもミニストロしかふかさなれないのだといつても、収入が彼のセイトクに伴わなければ喫煙だと思ふようになるまい。  
収入の少ないものは、シネマの三回も一回に減らなければならぬ。米も一等米をやめてキレイラのまじつているので辛棒すべきである。

最低の生活をせよと道は云わないが、その覚悟は自ら持つべきだと思ふ。それがいやなら給料生活をやめて、自分の才能を生かして、ヤミ屋でも何でも好みに応じて金もうけに専念する方が遙かにましである。  
(この調子だとピストルはとぶまいが石ころぐらい投げられるので一寸かわす)

物価の上る上るといふ中に、バストスのカイネホスタール料は三年前と同じ百針だ。今年あたり当然一コントになると思つたが、据えあきである。手紙用の切

### 日本の時計

## シチズン

芸術のかおり、ゆたかなデザインです。あなたの腕にシチズンを！

心が、ゆったりするばかりか、あなたのお人柄が一段と高く……

## バストス

 一の小さい店

## 柴田時計店

 は

希望に燃えた若い店

### シチズン

 は 自動巻

### シチズン

 は オートマツタ

### シチズン

 は せつたい狂わない 丈夫なとけい

### シチズン

 は 高価 ？？？？？

他の時計と比べると安い 高いけれど安い

### 時計のオスピタルシバタ

あなたの時計に少しでも変わったことがあれば、すぐ入院させて下さい。

病気は軽い内 (人間と同じこと)

時計、メガネ、指輪、冷蔵庫、

ホコン、ミシン、ラジオ

家庭用電気器具一切

時計とメガネの修理一切

勉強するシバタ

R. A de Barros

### Relojoaria Shibata

手など依然としてハケルゼーロ。アラジルの郵政省はそれをやっていけるのだらう。そして見ると、やたらに値を吊り上げる商、倒れインフレ便乗主義が国家を毒し社に不安を与える原因となつてい

るように見える。  
それ故に耐乏生活を標榜して、これと戦えといいたいのである。生活費まで二倍だけ切りつめて、無駄を省いてと、ニヤニヤ徳先生のいうようなこというと、わらわれるかも知れないが、時代がちがわうと、国柄がかわらうと、経済の原則に二つはない。真理はどこまでも真理である。(紙面の都合により七頁へつづく)



とにかく私の代りに太郎先生がいつも  
 叱られてくれた。子供時代に伸びられる  
 伸びるように教育してくれた。太郎先生  
 に生きていて。いつも私の頭の中  
 やることなすこと一悶着を起し、遂に  
 私は炭焼きにさせられたが、どの詰り  
 さとったことは、このままではがんじが  
 らめで何にも出来ない。一つ村医になっ  
 て村長の右にすわり、村政を左右してや  
 ろう。田舎では政治力を持たない限り  
 いっまでもたつて来たのだ。百姓だ、という  
 事実だった。炭焼きですね、おいた金を  
 ふところ、私はある日ひそかに上京した。

あこがれの慶応めざして

はじめは千任五丁目に住み、報知新聞  
 支局の配達夫になった。幼きながら独学  
 を始めたが、ある日福沢諭吉先生の慶応  
 義塾を訪ねた。私の頭には、かねてい太郎  
 先生から聞いていた「人の上に人を作ら  
 ず、人の下に人を作らず」の名言が焼け  
 つくように刻みこまれていたのだ。慶応  
 の医科を目ざして勇躍のり込んで行った  
 が、益田農校は受験資格がないという。  
 そこで私は方針を変えた。市内のどこか  
 の私立中学へ編入して入学資格をとろう。  
 専検などというものは六七年かかるか  
 ら私にはもどかしい。中学三年に編入で  
 きれば、二年で確実に資格が得られるわ  
 けではないか、調べてみると駒込の武山  
 中学と、大井の荏原中学だけが三年への  
 編入試験を行うことがわかった。早速両  
 方へ願書を出した。まず武山中学の試験  
 を受けたが英語の学力不足で、英文和訳  
 で逆に書いてある處と兎の話を昔話のと  
 おり書いてしまい、物の見事に失敗した。  
 つぎは荏原中学。四十人採るところへ  
 集っているのは六百名、第一日目は習字  
 。うまくパス、二日目は国語、これもお  
 茶の子だ、第三日目は数学だが、これは  
 私のお家芸だから何ともない。余格しや  
 くしゃくで隣を見ると、アメリカ大使館へ  
 勤務しているという人の子供で、英語は  
 お手のものだが数学はゼロという奴がい  
 て苦心惨澹の最中である。そこで下心の  
 ある私は交換条件を出して、数学の答案を  
 全部書いて渡し、先に出させた。私はい  
 かに困っているふうを装い、最後まで  
 残って時間ギリギリに提出、二人は見事  
 にパスできた。さて四日目はいよいよ英  
 語である。喜んでいられる彼氏は英語の答案  
 をうまく私に渡してくれた。これで万事  
 OK、私は荏原中学の三年生となった。  
 幼き乍らの通学はなかなか困難であっ

バストス聯合青年団新役員

去る二月十六日産業会館に於てバスト  
 ス聯合青年団の総会が開かれ役員改選  
 を行った。処、殆んど再選、一二の新顔  
 が出たのみであった。

- 団長 山中安彦
- 副団長 竹原久雄
- 書記 桑原清重
- 副書記 高橋隆雄
- 文化(日本語) 村上純弘
- 文化(日本語) 石川雅治
- 産業 壇原氏
- 渉外 伊勢島氏
- 副渉外 丸林正夫
- スポーツ 上村アルセウ
- 副スポーツ 矢野栄次
- 女子部長 原マリア
- 副女子部長 水本タカ子
- 副 鈴木エミ子
- 部員 井上 (G)
- 手島 ジュニア
- 初貝 アツ子

御礼

去る二月四日養鶏視察の途次、思わぬ  
 デカストレに遭遇いたしました。幸い  
 にも頭に数針の裂傷及腰部に打撲傷を  
 負った程度で済みました。その節は態  
 々遠融の力市まで御見舞わり、その後  
 自宅で静養中も多数の知友方の御丁寧  
 な御見舞いに接し、何と御礼の申上げよ  
 うもございませぬ。もはや顔面の腫れ  
 も引き疼痛も徐々にうすつきつつあり  
 ますので他事乍ら御安心下さい。  
 一々御礼によるべきで我儘をさせてい  
 た。たき紙上で失礼乍ら御礼御挨拶申し  
 のべます。

二月十九日

ウニオンズ区

板垣達志

各位



御挨拶

去る二月四日、当組合有志の養殖 視察旅行の途次カタンツバ市  
付道に於て、不慮の交通事故 故を引起しました際は、各組合の幹部の方  
々並びに各區代表及び知友方は、早速現場へ馳けつけ、御丁寧な御見舞  
を賜わり、且又、犠牲の家族へは御弔問を賜わるなど、誠に感激の到り  
に存じます。

当組合と致しまして一名の死者、並びに多数の負傷者を出しましたこ  
ととて思わぬ痛手を蒙りましたが、皆様の激励に応え一層業務に精励の  
覚悟でございます。

皆様の御親切な御見舞に対し、組合を代表して紙上失礼乍ら厚く御礼申  
上げます。

二月十六日

バストス産業組合

代表 大野 英 雄

各位

た。夜は神田の英語学校へ通い、その帰  
りには新聞運搬車を受取る。夕食のため  
にアンパンを十銭買い、告知新聞の配達  
部屋でうたたねして、かう真夜中の二時に  
千任支司分の新聞を受け取り、千任まで  
運ぶと明け方の四時半か五時になる。そ  
れから自分の配達分二百枚を折りたため  
朝めしをかきこんで配達にかけ出す。配  
送区域は川をはさんだ南千住と北千住だ  
。両方やると賃金が倍になるといふので  
引受けたが、これはかなり辛い仕事であ  
った。張さんという朝鮮人の苦学生に分  
け前を与えて協力してもらった。配達を  
終えて半てんを脱ぎすて、それから在原  
中学へ通うのである。ひるま教室で眠く  
て困ったことを覚えていふ。

卒業後、張さんは桜井という名で護国  
寺の納所になったが、その後の生死は判  
らない。ともあれ、在原中学から明治中  
学に通うつり、住居も千住から大井町、さ  
らに深川の木場に三軒した。アルバイト  
は新聞配達から餅菓子用のそえ木売りに  
かわり、大分仕事もラクになった。

こうして故郷を後にしてから二年あま  
り、とうとう念願の慶大医科に入学を許  
可され、三田の坂を登ることができたの  
である。受験番号は三番、合格番号は六  
番、卒業番号はたしか九番であった。  
合格発表の前には面接することになっ

ていふ。田舎者で礼儀を知らぬ私は北里  
先生、北島先生、宮島先生、小林先生先  
生などというおエラ方が並んでいる前で  
こころとばかりまくし立てた。  
農村の窮状から無医村の悲惨、村医に  
なるうという所信などを、とうとうと述  
べ立てる私は教授の間でも変わり者とト  
てうつったに遠くない。ことに宮島先生  
は私が卒業するまで覚えていて下さった。

柳ごうり一つでブラジルへ

「人間というものは月給をとりに始めると  
勇氣かかぶる。目的には月給をとらぬう  
ちにとりかかるとべきだ」  
宮島先生は常々このような信念を持っ  
て居られ、そして世界で一番大きな魚医  
村ブラジルの日系植民地へ行くように命  
令したのは、私が卒業して三ヶ月目のこ  
とであった。

熱帯地や熱帯病のおもしろさは、かね  
てから宮島先生のマレ、半島に於ける経  
験談で十分感じていた。ブラジルの話も  
色々きいたりして、ブラジルという所が  
どこにあるのかさえ知らなかつた私も毒  
が勇んで出かける決心がわいた。  
ヘルマン、ホイベルス神父の采、洗礼を  
受け、ブラジルの熱帯病学者アルツール  
ネイツ先生への紹介状ももらった。



(アマゾン先生つづき)

そして親たちがあれこれ心配してくれ  
るのを、すでに人間が住んでいるところ  
へ行くのに衣類や食物に気を使う必要は  
ないと、柳ごうり一つで出発した。とき  
に昭和五年七月であった。  
妻とニオになった長女を連れ、私は神  
戸港からモンテビデオ丸にのりこんだ。  
父や弟、村人や友人たちが見送ってくれた。  
外務省の留学医としての旅行なので、  
一等の切符を渡されたが、私は外務省に  
たのみ三等の切符にきりかえてもらった。  
船に一等三等の区別のあるもおかし  
いし、船中での移民生活も味わっておき  
たかったからだ。この船旅が私にとって  
どんなによい教訓をもたらしたかはい  
までもない。  
四十五日目に船はリオ布に入港した。  
しかしそこで私を待っていたものは勉強  
ではなくて、サンパウロ市から七百里離れた  
たバストス植民地へ行くことであった。  
理由はこうであった。  
バストス村で働いていた内田利藤次医  
師が辞任、村を去ってしまったので、二  
百家族の日系移住者は全く医者はいない  
三百キロ四方の原始林中におかれてしま  
った。そこで移住者たちの大きな問題と  
なり、遂にむしろ旗の騒ぎにまで発展し  
た。その後任に私が行く可く運命づけら  
れていたのである。  
バストスに於ける村医生活は私の生涯  
にとつてはかり知れぬ多くの教訓をもた  
らしてくれた。また今日でも一旦ことあ  
れば、万難を排してでも私のためにつく  
してくれるよき友がバストスには沢山い  
る。当時農場主であった畑中仙次郎さん  
その外の村人たちの友情は、いつまでも  
私の心を温めつづけてくれることだろう。  
私の第二の故郷バストス、バストスこ  
そは終世忘れ得ぬわが永遠のふるさとで  
あり、バストスあって今日の私になり得  
た。私はそう確信している。しかし、サン  
パウロでなごねはならぬ私の仕事は、あま  
りに多く、あまりにも多忙であった。私  
はふたたびバストス村医にもとることは  
出来なかつたのである。

御 礼

金一封也

サンパウロ市へ御移転に際し記念とし  
て御寄付になりました。ありがとうございます  
ございます  
二月十九日

中央区 第四組世話人

吹本美代子様

少女の作文

一等「雨」

古沢 幸子

(12才)

さいきんはとてふりまです。私がおつ  
かいに行くところちゅう雨にあり、こまつて  
いると、と二かのおじいさんが、  
「おはいりしとよびました。  
私は、ありがとうと、おれいといつて、そ  
のお家で雨やどりをさせて、いただきまし  
た。が、うちえついたら、すぐ夕だちになり  
あそびたくとも、そとへ出られませぬの  
で、おねいさんと二人で先生からいただ  
いた「雨」という題で作文をかいいていま  
す。ああでもない、こうでもない、とい  
いながら、とてものにぎやかです。  
べんきようをしようかです。  
と、たちが、じゃまをするので、となりつ  
けると、おこつて雨の中でワーワーなき  
ます。おかあさんが、あなたがかかせた  
のでしよといつてしかりました。さち  
子おまえが、かわつてなきなさいといつ  
ておこられ、はらがクシヤクシヤして、そ  
とへとんでいってワンワンなきました。  
みなさん、おかあさんにしかられない  
ように、よい子になりませう。  
作文をかき出すと、とてもおもしろくて  
なりません。このへんでおわることにし  
ます。

(評) 思わぬおかしさの、こみ上げてくる  
ような、おもい切った表現、また  
日本語をはじめ、半歳くらい、作文も  
これがはじめて、たいしたものです。

御 礼

金一封也

右は父上原香治様の御葬儀の時香奠  
返しとして御寄贈下さったものです。  
謹んで御礼申し上げます。  
二月十日

バストス 4Hクラブ

原 義 明 様

御 礼

金五千クルセーロス也

右は聖市御移転の際イタレーヂ建設資金  
として御寄贈になりました。御志あり  
がとう存じます  
二月十八日

イタレーヂ建設資金保管者  
後会計 太郎田 衛

吹本クララ様



ペスカ

マルヤマジョージ

1-7A

ボクハ、ペスカがスイスキデス。ドミンゴニハ、イツモ、パパイト川ヘイキマス。タクサン、チラツピヤヲ、ツツテキマス。

ペスカ

コガサチ子

1-14A

日ようびにおとうと下の川にペスカにいきました。

さらさらみずがながれてきます。おとうとは、ペネイラでランバリをすくいました。日がれりりりりってあついで、はやくいえにかえりました。

魚

つり 大泉文昭

3-12A

この間いけださんの川に魚つりにいきました。たぐさへつったのはカラーです。うなぎはニ、ミビきつりました。すこしやすんで、またつりはじめました。またたくさんつりました。そして夕方までつりをして家にかえてきました。そして魚をわけました。ほくは、その魚をかまいます。またこんどの日曜にいけださんの川に魚つりにいきます。そしてたくさんつってこようと思ひます。

ペスカ

たけうちよしあき

2-12A

ほくは、おしょうがつに山のおはあぢやんのそばの川にペスカにいきました。ともだちといきました。ほくも、ともだちもだいがんつりました。ランバリやピヤバをつりました。そしてうれしくなつて、うちへかへりました。ほくは、いつもおはあぢやんのそばの川にいくのをたのしみにしていきます。ペスカはたのしみです。でもなかなかつれません。

ペスカ

松浦好恵

2-12A

日よう日に、かそくでリオドペーションにペスカにいきました。おあぜいの人か、ペスカをいまして、わたしたちはランバリやチラツピヤをとりました。わたしは、たのしくあぢやんちへはしりました。

雨とシネマ

照代

私たちが、雨がほしい、雨がほしいといっています。雨がほしい、雨がほしいといっています。あまり降り続くと指を折ってみると、もう十日も降り通しです。こう毎日雨ばかりで天候が変らないので、父はこの二三年シネマをのぞいて居ないので、土曜日の晩ジャンターが終るとお

御礼

一金十コントス也 誌友相愛会へ  
小皿二百枚、コップ一打  
一金十五コントス也 白鳩 会へ  
一金二コントス也 青年 会へ  
一金二コントス也 神童 会へ  
加藤与太郎様より金婚式記念として  
右の通り御寄付がありました。

一金三コントス也 誌友相愛会へ  
一金三コントス也 白鳩 会へ  
一金二コントス也 青年 会へ  
一金二コントス也 神童 会へ  
吹本新子様が聖市御移転の際お別れ記念として右金員御寄贈下さいました。

一金十コントス也 誌友相愛会へ  
小沢 勇様より、故国の御女堂様四十  
九日法要とて追善の爲め御寄贈

一金三コントス也 誌友相愛会へ  
吉浦秀次郎様より母堂の御命日とて  
御寄贈下さいました。

一金五コントス也 誌友相愛会へ  
小田健吉様より、結婚式の際会館を  
使用されました謝礼として御寄付  
下さいました。

右の通り厚く御礼申上げます  
生長の家バストス誌友相愛会

れがシネマに行くこと此の日和もがわつてくれるだろうと、珍らしい事、シネマ行の支度にかかりました。すると母は、いつもしよに行きたくたまらないので大喜びです。食卓を立ち上り「あなた、その髭を上げて行かなくてはいか、お父さんはつれて上げましたよ」とか言つて、父がかまうものかといふのを子供をすかすように「シネマに行くのにきれいにして行かなくては」といつて、喜びを隠さず、父の散髪をしてやり、くつを磨いてやり、二人で出かける時の匂いの高いこと、そのあとで私は父がどのくらい変わった事をするので、明日はさつと、お日様が私を起して下さるだろうと、家中のしめつほい物を皆干すつもりで寝台に入りました。と、ころがどっこい、お天頭さまは反対にひっくりかえり、雨はさめよりひどく降っています。洗濯をしても干す所がなく、ほんとに困ってしまします。母は雨の中をぬれながら、親舎から帰ってきて来て、産卵が下がるのではないかと心配そうにいました。



2ページよりつづく  
最賃無用論のつづき

同じ勤労層でも聖市のような大都會では、地方の小都會で暮しているものより生計が苦しいであろう。その点は同情できるが、収入の多寡によらず、ゼイタクをしたがり、それが充たされぬことによる不平をこぼす者が多いようである。政府が法律で一律に最低賃銀をきめても、商人は価格をブレッカしないから大衆はいっただたつても、結構な目には合えない。インフレを抑制する政治をとらなない限り、最賃問題はついてまわる。ドルに対して強くなればインフレを止めることは不可能だし、国内の物産がドルを稼ぐに微力だとすれば、タバコも酒も肉も砂糖も半減して生計を切りつめるより外に方法は無いではないか。国民全部が目覚めて、最低賃を返上して耐生活を覚悟すれば、そこから道がひらける。……などといった見たところで、ここでは机上の空論ではないが、それができぬとあれば、百年たつても一歩も前進しないだろう。

日本が大戦直後、最悪の経済事情に追いつめられた時、国民がどんな暮しをしたか、その苦しみを体験した人の話をきくと全く頭のさがる思いである。一億の人が、耐え抜いたので、回憶が割合速かです。僅かに二十年をこえて、世界一流国と肩を並べる処まで潜きつけないで、大いかに口を叩いて云えるのだが、せめて日系人は最低賃問題などに超然として、さき走りなごせぬようにしたい。

一國経済の大問題を一部の者で動かせるものではないが、大衆を動かす原動力となることはできそうに思う。労働運動の指導者に、こんなことを云ったら経済論も判らぬくせに、いうぬことをいうなど怒られるだろうが、増給問題だけて攻勢をかける手法は正しい、ブラジルを救う道ではないと私は思っている。

### 工場及び住宅 タツタ共

売却 します

御希望により一部マキナをつけてもよろし。

建物は木造です

委細は御覧の上御相談に応じます。

## 渡辺正男

フ・プロデント 街

### 訂正

本紙三頁連合青年団役員の名がちがっているようですから訂正します。会計の次に書記とあるのは、総務と改め会計の前任におく 石川雅弘、檀床敏彦。会計の次が文化、 丸林正義。産業、伊勢島光春。 井上ゆき子。 女子。 以上

カインヤホスタイル  
郵便 函 を さきさたし

週報をとって居られる方は判っていますから、おしらせ下さるに及びませんが、とって居られぬ方は御自分のC・P番号又は使用している番号をおしらせ下さい。バスターズは配達が無いので、C・P番号が必要で、迷いユーピンが非常に多く、届けて上げることでもできません。週報をとって居ない方に、このことを知らせて上げて下さい。

よ くら た れ

甲 何が下がるといいかね、君は？  
乙 月給だけ上がった、外のものが全部安くなるのかなア

### 移転 御挨拶

此の度が家事の都合に依り、私たち二人はサンパウロ州ガラチンゲータ市に居住の兄(庄次)の許へ転居することになりました。長らく御世話になりました。出発に当り御餞別など賜わります。誠に有難うございました。御地には晋兄も残って居りますので、今道通り御交際下さいますようお願いいたします。では皆様方の御健康を祈って御挨拶の辞といたします

新津 ミツ子

バスターズの皆様方、

% Shoji Nitsun Av. João Pessoa 1.197  
Pedregulho - Guanabara  
Cst. de São Paulo



# BAR PEDRO

## バルペドロ

○ おさしみ・一品料理などをいただきます  
 ○ 御商談・一寸気晴らしにはい  
 ○ たのもし講の会席に...  
 ○ 御利用下さい  
 ○ 別席が用意してあります

野沢ペドロ経営

(宮崎寫真館向)

### Vende-se Citio

#### 土地賣却します

クロリアエ区 三アルケル半  
 この度ハ転業につき右の土地売却いたします  
 ご希望の方は御一覽下さい  
 委細面談

新津晋

### Aviso de Cime-Bastos

二月廿八日(金) 8時半  
 三月廿九日(土) 10時  
 日治 青年の椅子  
 天然色 度胸は鹿敵、心は豪快、恋もしますりや、喧嘩もします。どんと叩いた男の胸だ。辞表片手に八方破れ

三月一日(日) 10時  
 三月二日(月) 8時30分  
 東宝 酔いどれ無双剣  
 天然色 南川右太衛門 月丘夢路 北條まぐ子  
 里見浩太郎 三原有美子 近藤十四郎  
 東千代之介

三月六日(金) 8時半  
 三月七日(土) 10時  
 松竹 拝啓天皇陛下様  
 天然色 渡美清 左 幸子 桂小金治  
 長門裕之 中村メイ子 山下清  
 二年兵になつて山田正助は大漢習の時天皇陛下を遠望し「ああ陛下はやさしい顔してるなア」と思った。

三月八日(日) 10時  
 三月九日(月) 8時半  
 松竹 咲子さんちよつと  
 天然色 吉田輝雄 伴志井寛 山田五十鈴  
 江利チエミ 柳家金語楼 笠智衆  
 当り役チエミ 男性No.1 吉田の新婚コンビで綴る最高テラックス版

三月十三日(金) 8時30分  
 三月十四日(土) 10時  
 日治 銀座の恋の物語  
 天然色 石原裕次郎 和泉雅子  
 江利チエミ 浅丘ルリ子

三月廿五日(火) 廿六日(水)  
 日治 七よならの季節  
 天然色 吉永山百合 ブラジル移民物語り  
 淡田光夫 今から大評判です

Uma carta ao Imperador  
 Medicina, Sacerdotio  
 三月廿九日(土) 10時  
 Abalariado Nitolonoso  
 水谷良重 滝沢修  
 宮城千賀子 宇野重吉

### Vende-se Caibro de coqueiro

#### 雑舎建築用コッケイロの

カイブル 長さ御注文通り  
 井戸掘 マノエル  
 井戸ホリ タンキ築造  
 下水工事、どこえでも出張  
 いたします。(小沢才)

### バス・ス学園

時間表

矢野俊平

道開 八時より 九時まで  
 午後三時より 四時半止  
 夜間七時半より 八時半止  
 日曜日 朝九時より 十時半まで 一時間  
 午後九時ありませ人